

- 1147 / 2009
KÚPNA ZMLUVA č. /SRŠ
uzatvorená podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka

zmluvné strany

Kupujúci: **Ministerstvo školstva Slovenskej republiky**
Sídlo: Stromová č. 1, 813 30 Bratislava
Zastúpené: prof. Ing. Jánom Mikolajom, CSc., podpredsedom vlády
a ministrom školstva Slovenskej republiky
IČO: 00164 381
Bankové spojenie: ŠP 7000065236/8180
(ďalej len „ministerstvo“)

a

Predávajúci: **Alžbeta Tóthová – TERRA – vydavateľstvo a tlačiareň**
Sídlo: Janáčkova 2, 811 08 Bratislava
Zastúpené: konateľkou Alžbetou Tóthovou
DIČ: 1020152859
IČO: 17 458 102
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa a. s., č. účtu 191591236/0900
(ďalej len „vydavateľstvo“)

u z a t v á r a j ú

túto zmluvu na nákup učebníc pre základné a stredné školy v Slovenskej republike, ktoré vydáva vydavateľstvo podľa schváleného edičného plánu a v súlade s oznámením o úspešnom kvalifikovaní sa v užšej súťaži na zákazku „Tlač učebníc“ (výroba, vydanie a tlač požadovaných učebníc) v priebehu roka 2009 a 2010. Zoznam jednotlivých učebníc vrátane dohodnutých výšok nákladov je uvedený v prílohách a tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy.

Čl. 1 Predmet zmluvy

Vydavateľstvo sa zmluvou zaväzuje dodať pre ministerstvo v zodpovedajúcej kvalite dohodnuté učebnice pre základné a stredné školy podľa príloh, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy a obsahujú termíny dodania učebníc. Vydané učebnice odovzdá vydavateľstvo distribučnej agentúre AD REM Bojnická 10, 831 00 Bratislava (ďalej len „distribútor“), ktorá zabezpečuje pre ministerstvo distribúciu učebníc do škôl. Odovzdaním učebníc distribútorovi sa bude považovať záväzok vydavateľstva podľa tejto zmluvy za splnený, pričom vydavateľstvo je k odovzdaniu učebníc oprávnené poveriť tretiu osobu.

Čl. 2 Kúpna cena

1. Kúpna cena učebníc je stanovená v prílohách tejto zmluvy.
2. Dohodnuté kúpne ceny jednotlivých učebníc sú maximálne a upravovať sa môžu len smerom nadol.
3. V kúpnej cene je zahrnutá 10 % DPH.

Čl. 3 Platobné podmienky

Úhrada dohodnutej kúpnej ceny za dodanie učebníc sa bude realizovať bankovým pre-
vodom na účet vydavateľstva, a to na základe faktúry po dodaní učebníc distribútorovi. Faktú-
ra musí byť vystavená v dvoch origináloch a súčasťou jednej z nich musí byť dodací list po-
tvrdený distribútorom ako doklad o realizácii dodávky.

Čl. 4 Povinnosti ministerstva

Ministerstvo ako kupujúci sa zaväzuje uhradiť vydavateľstvu za učebnice kúpnu cenu
vo výške **202 384,- € (slovom dvestodvatisíc tristoosemdesiatštyri eur)**. Kúpna cena je do-
hodnutá ako maximálna a môže byť upravená v zmysle čl. 2 tejto zmluvy len smerom nadol.

Čl. 5 Povinnosti vydavateľstva

1. V súvislosti s vydaním učebníc vydavateľstvo zabezpečuje všetky súvisiace právne
vzťahy podľa autorského zákona.
2. Vydavateľstvo je povinné predložiť ministerstvu na schválenie rukopisy všetkých
nových vydaní učebníc. Výsledkom schválenia je udelenie schvaľovacej doložky učebnici.
3. Vydavateľstvo je povinné pri príprave všetkých učebníc pre základnú školu, resp.
strednú školu spolupracovať so Štátnym pedagogickým ústavom Pluhová 8, 830 00 Bratisla-
va, pri odborných predmetoch spolupracovať so Štátnym inštitútom odborného vzdelávania,
Bellova 54/ A, 837 63 Bratislava 37.
4. Vydavateľstvo poskytne bezodplatne Štátnemu pedagogickému ústavu, prípadne
Štátnemu inštitútu odborného vzdelávania po 2 ks z každej vydanej učebnice pre základnú
školu a strednú školu.

Čl. 6 Ostatné

1. Zmluvu je možné meniť len písomnými dodatkami podpísanými obidvomi zmluv-
nými stranami, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
2. Pokiaľ nebolo v tejto zmluve dohodnuté inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplý-
vajúce obchodným zákonníkom v platnom znení.
3. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluva je prejavom vôle obidvoch zmluvných strán.
Zmluva bola uzavretá slobodne, vážne a zrozumiteľne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných
podmienok. Zmluvné strany jej obsahu rozumeli a bez výhrad s ňou súhlasia, na znak čoho ju
vlastnoručne podpisujú.
4. Zmluva je vyhotovená v 6 exemplároch, z ktorých kupujúci obdrží 5 výtlačkov a
predávajúci jeden exemplár.


Čl. 7 Trvanie zmluvy

Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť podpisom oboch zmluvných strán.

Prílohy: *Zoznamy učebníc pre jednotlivé typy škôl*


V Bratislave, dňa 11. 11. 2009

Za predávajúceho


.....
Alžbeta Tóthová
konateľka

V Bratislave, dňa 11. 11. 2009

Za kupujúceho


.....
prof. Ing. Ján Mikolaj, CSc.
podpredseda vlády a minister školstva SR

Príloha 1 ku kúpnej zmluve

Základná škola s vyučovacím jazykom maďarským

p.č.	názov	formát	náklad	cena/ks bez DPH	DPH 10 % a výška DPH	cena/ks s DPH	cena celkom s DPH	Termín dodania
1.	Maďarská literatúra pre 6. ročník ZŠ s VJM	B5	4 000	4,64	0,464	5,10	20 400 €	30.1.2010
2.	Zbierka úloh a cvič. zo slov. jaz. ZŠ s VJM 1. časť	A4	4 000	1,8	0,18	1,98	7 920 €	30.11.2009
3.	Zbierka úloh a cvič. zo slov. jaz. ZŠ s VJM 2. časť	A4	4 000	1,8	0,18	1,98	7 920 €	22.12.2009
4.	Zbierka úloh a cvič. zo slov. jaz. ZŠ s VJM 3. časť	A4	4 000	1,8	0,18	1,98	7 920 €	30.1.2010
5.	Obrázkový slovník zo slov.jaz. pre 2.-4. r. ZŠ s VJM	A4	12 000	3,6	0,36	3,96	47 520 €	30.1.2010
Spolu:							91 680 €	

V Bratislave,

11. 11. 2009

Za predávajúceho



Alžbeta Tóthová
konateľka

V Bratislave, dňa

11. 11. 2009

Za kupujúceho



prof. Ing. Ján Mikolaj, CSC.
podpredseda vlády a minister školstva SR

- 1147 / 2009

Príloha 2 ku kúpnej zmluve

Stredná škola s vyučovacím jazykom maďarským

p.č.	názov	formát	náklad	cena/ks bez DPH	DPH 10 % a výška DPH	cena/ks s DPH	cena celkom s DPH	
								Termin dodania
1.	Literatúra pre 2. ročník gymnázij a SŠ s VJM 1. časť	A4	4 000	4,98	0,498	5,48	21 912 €	25.2.2010
2.	Literatúra pre 2. ročník gymnázij a SŠ s VJM 2. časť	A4	4 000	4,98	0,498	5,48	21 912 €	30.3.2010
3.	Literatúra pre 1. ročník uč. odb. SOŠ s VJM 1. časť	A4	4 000	3,8	0,38	4,18	16 720 €	30.1.2010
3.	Literatúra pre 1. ročník uč. odb. SOŠ s VJM 2. časť	A4	4 000	3,8	0,38	4,18	16 720 €	30.1.2010
3.	Literatúra pre 2. ročník uč. odb. SOŠ s VJM 1. časť	A4	4 000	3,8	0,38	4,18	16 720 €	30.3.2010
3.	Literatúra pre 2. ročník uč. odb. SOŠ s VJM 2. časť	A4	4 000	3,8	0,38	4,18	16 720 €	20.4.2010
Spolu							110 704 €	

V Bratislave, dňa 11. 11. 2009

Za predávajúceho

Alžbeta Tóthová
konateľka

V Bratislave, dňa

11. 11. 2009

Za kupujúceho

prof. Ing. Ján Mikolaj, CSc.
podpredseda vlády a minister školstva SR

- 1147 / 2009